

KOMISJA EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 26.11.2010
KOM(2010) 760 wersja ostateczna

Wniosek

DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY

w sprawie uruchomienia instrumentu elastyczności

UZASADNIENIE

Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 17 maja 2006 r.[1] przewiduje uruchomienie instrumentu elastyczności, aby umożliwić finansowanie jasno określonych wydatków, których nie można było pokryć w ramach pułapów dostępnych w jednym lub kilku działach wieloletnich ram finansowych.

W budżecie na 2011 r. konieczne są dodatkowe wydatki, przekraczające pułapy w działach 1a i 4. Zatem zgodnie z pkt. 27 porozumienia międzyinstytucjonalnego proponuje się uruchomienie instrumentu elastyczności.

Należy uruchomić następujące kwoty:

– 18 mln EUR na program „Uczenie się przez całe życie” w dziale 1a;

– 16 mln EUR na Program na rzecz konkurencyjności i innowacji w dziale 1a;

– 71 mln EUR na rzecz Palestyny w dziale 4.

Obu organom władzy budżetowej przypomina się, że publikacja niniejszej decyzji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej powinna nastąpić nie później niż publikacja budżetu na rok 2011.

[1] Dz.U. C 139 z 14.6.2006, s. 1.

Wniosek

DECYZJA PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY

w sprawie uruchomienia instrumentu elastyczności

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami[2], a w szczególności jego pkt 27,

uwzględniając wniosek Komisji[3],

a także mając na uwadze, że po zbadaniu wszelkich możliwości realokacji środków w ramach działów 1a i 4, na posiedzeniu pojednawczym w dniu 11 listopada 2010 r. oba organy władzy budżetowej zgodziły się uruchomić instrument elastyczności celem uzupełnienia środków w budżecie na 2011 rok ponad pułap środków w ramach działów 1a i 4 na następujące cele:

– 18 mln EUR na program „Uczenie się przez całe życie” w dziale 1a;

– 16 mln EUR na Program na rzecz konkurencyjności i innowacji w dziale 1a;

– 71 mln EUR na rzecz Palestyny w dziale 4.

PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W odniesieniu do budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2011 (zwanego dalej „budżetem na 2011 r.”) stosuje się instrument elastyczności celem zapewnienia kwoty 34 mln EUR w postaci środków na zobowiązania w dziale 1a oraz 71 mln EUR w postaci środków na zobowiązania w dziale 4.

Kwota ta przeznaczona jest na uzupełnienie środków na następujące cele:

– 18 mln EUR na program „Uczenie się przez całe życie” w dziale 1a;

– 16 mln EUR na Program na rzecz konkurencyjności i innowacji w dziale 1a;

– 71 mln EUR na rzecz Palestyny w dziale 4.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja zostaje opublikowana w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

---

[2] Dz.U. C 139 z 14.6.2006, s. 1.

[3] Dz.U. […] z […], s. […].

Sporządzono w Brukseli dnia

W imieniu Parlamentu Europejskiego	*W imieniu Rady*
Przewodniczący	*Przewodniczący*